Montag, den 31. Mai 1943

Vereinigt mit Volkszeitung Lobach u. Dillinger Tageblatt

Schriftleitung u. Verlag: Saarbrücken, Platz der Deutschen Front 1, Fernruf 3036, Geschäftsstelle: Völklingen, Adolf-Hitler-Str. 52, Fernruf 2241. Saarlautern, Fernruf Lebach 30. Die Saar-Zeitung erscheint tägl. außer Sonn- und Feiertags.

Tageszeitung für die Stadt u. den Kreis Saarlautern

Bezugspreis: durch Boten frei Haus monatl. RM. 1.70, durch die Post RM. 1.65 und 36 Pfg. Zustellgeld. Bestellabzeitungen können bei allen Postanstalten, beim Zeitungsträger, Geschäfts- u. Erfüllungsort ist Saarbrücken. Anzeigenschluß 17 Uhr.

72. Jahrgang

Nummer 125

Das Schuldkonto der Bombenverbrecher

Tatsachen gegen schamlose britische Lügen — Eine Liste der grauenvollsten Kulturschändung — Freches Ableugnen rettet die jüdisch-plutokratischen Mordbrenner nicht vor der Verantwortung — Die Stunde der Abrechnung wird kommen

dnb. Berlin, 30. Mai. Der weltverbrecherische britische Ministerpräsident Attlee wagte am 27. Mai im englischen Unterhaus, es sei nicht richtig, daß die Luftbombardierungen auf Deutschland wirksam seien. Die seien nur auf militärisch wichtige Ziele gerichtet. Diese amtliche britische Erklärung ist eine der schmutzigsten Lügen, die englische Heuchelei jemals ausgesprochen hat. Die Angriffe der britischen Mordbrenner auf Deutschland richteten sich tatsächlich fast ausschließlich gegen die Wohnstätten der Zivilbevölkerung, gegen Frauen und Kinder, gegen Krankenhäuser, Schulen, Kirchen und Kulturdenkmäler, die ein barbarischer Anschlag planlos und heilig und unverletzlich gelten. Nachstehendes Tatsachenmaterial der wesentlichsten Terrorangriffe beweist den teuflischen Charakter und zugleich widerlegt die verbrecherische Absicht der britisch-amerikanischen Mordbrennerbanden auf ihrer jüdischen Auftraggeber.

Dies sind die Tatsachen:

Durch die bisherigen Terrorangriffe wurden bis zum 25. Mai von 26 Reichsgauen 91 Schäden gemeldet. 20 Städte wurden bisher getroffen, 138 Krankenhäuser zerstört, 211 Krankenhäuser schwer beschädigt, 58 Kirchen zerstört, 464 Kirchen schwer beschädigt. Neben der Unzahl von privaten Wohnhäusern, die von den Mordbrennern zerstört oder schwer beschädigt wurden, seien nachstehende wesentlichste Kulturschäden, die in die abscheulichste Weise aufgespürt werden können, den englisch-amerikanischen Terrorangriffen zur Last gelegt.

So wurden u. a. in Köln 31 Kirchen total zerstört, darunter die berühmtesten und mehr als dreimal so viele schwer beschädigt, u. a. St. Gereon, das einzige Rundbau der merowingischen Zeit, St. Aposteln, St. Maria im Kapitol, die romanische Basilika Deutzer Bundesbrücke, St. Severin, St. Martin, einer der prachtvollsten Backsteinbauten der Gotik, St. Ursula, St. Aposteln und St. Severin.

In Aachen wurden das berühmte Germanische Museum, das Kurfürstliche Schloß, einer der bedeutendsten Renaissance-Bauten auf deutschem Boden, das berühmte Schloß Johannisberg bei Elvelle am Rhein, das Schloß Brühl, das Schloß Augustusburg, eines der schönsten Beispiele gotischer Kunst, der Münster Dom, die älteste romanische Kirche nördlich der Alpen, schwer beschädigt.

In Essen wurden die monumentalste Münster-Kirche, einer der Münster-ähnlichen Dome Deutschlands, die Münster-Kirche, eine der reichsten Kirchenschatzkammern war, ferner die Gertrudis-Kirche, die Marien-Kirche, die Johannis-Kirche und die Synagoge Johannis-Kirche total vernichtet.

In Düsseldorf wurden die Kunstakademie, die Städtische Kunsthalle, das Stadtschloß und das Opernhaus schwer beschädigt.

In Dortmund sind das alte Rathaus, das auf das Jahr 1241 zurückgeht, das Reinoldi-Gymnasium, das älteste Gymnasium von Dortmund vernichtet die Reinoldi-Kirche aus dem 14. Jahrhundert, die Petri-Kirche aus dem 13. Jahrhundert, die Marien-Kirche aus dem 13. Jahrhundert. Ferner wurden die Städtische Landesbibliothek, das Haus der Bildenden Kunst und das Theater schwer beschädigt.

In vier alten westfälischen Stadt Soest wurden schwerste und historische Fachwerkhäuser aus dem 14. Jahrhundert zerstört.

In Mannheim wurde das Nationaltheater zerstört.

In Koblenz wurden das Mehrfache Palais und die Landesbibliothek vernichtet.

In München u. a. die Hof- und Staatsbibliothek, Schloß Nymphenburg, mit einer Porzellanmanufaktur, die Alte Pinakothek, die Universität und die Akademie der bildenden Künste, sowie die Residenz und die Schätze der Fürstenkirche schwer beschädigt.

In Nürnberg wurden die Mauth-Halle, die ein großartiges Zeugnis gotischer Profanbaukunst war, total zerstört, während das Germanische Museum, das Schloß, die Lorenz-Kirche, die Sebaldus-Kirche, eine Gotische „Wallfahrtskirche Deutschlands" und die Gotische „Wallfahrtskirche Deutschlands" und die Gotische „Wallfahrtskirche Deutschlands" und die

Ermittlungen über das Schicksal der Afrikakämpfer

dnb. **Berlin**, 30. Mai. Volksgenossen, die seit längerer Zeit ohne Nachricht von ihren Angehörigen in Nordafrika geblieben sind, wenden sich gebeten, sich unter Angabe der Personalien des Vermißten und seiner letzten Feldpostzusammer mit dem ihnen am nächsten liegenden Wehrmeldeamt, das gegebenenfalls bei der örtlichen Polizeidienststelle Auskünfte einholen wird, in Verbindung zu setzen. Auch alle diejenigen, die bereits von irgendeiner Nachricht über den Verbleib ihres Angehörigen erhalten haben, werden gebeten, auch zur Regelung von Unterhalts- und Gehaltsansprüchen mit den in ihren Händen befindlichen Unterlagen sich an das Wehrmeldeamten zu melden.

Die Wehrmeldeämter nehmen die Unterlagen zunächst nur entgegen und leiten sie zur Auskunft der Ermittlungsstelle beim zuständigen Befehlshaber des Ersatzes bei den Wehrkreiskommandos, Luftgaukommandos usw. zu, die die Angehörigen so bald als möglich über das Ergebnis der Feststellungen und das abschließende Ergebnis schriftlich unterrichten.

Um diese Ermittlungen nicht zu stören und die Erteilung von Auskünften nicht zu verzögern, werden alle Angehörigen unserer Afrikakämpfer gebeten, sich nicht mit Anfragen bei den Dienststellen der Wehrmacht dann selbst zu erkundigen, sondern sich an die Stellen zu wenden, die Auskünfte über Wehrmachtsangehörige erhalten.

Seegefecht vor Dünkirchen

dnb. **Aus dem Führerhauptquartier**, 29. Mai. Das Oberkommando der Wehrmacht gibt bekannt:

An der Kanalküste wurden die Kü-Kü-Stützpunkte scharfen auch gestern mehrere mit Panzern und stürmen Feindansätze glatt abgewiesen. Nach einem Tag unausgesetzten Widerstand unserer Truppen, die von starken Kräften der Luftwaffe in ihren Bemühungen unterstützt wurden, ist Calais in unserer Hand. Der Feind erlitt schwere Verluste an Menschen und Material. Die Zahl der Gefangenen stieg in Calais der Gefangenen stieg in Calais der Gefangenen stieg in Calais

Die Seeschlacht am Skagerrak

„Kiel nun Gefecht!" um 31. Mai 1916 — Die deutsche Flotte zerbricht den britischen Mythos — Die junge Seemacht wird zur Bedrohung verfolgt

Als im August 1914 auch England sich auf die Seite unserer Gegner stellte, konnte man im neutralen Ausland nur so oft die Meinung hören, daß die gewaltige britische Flotte im Rahmen einer Großaktion ihre Ueberlegenheit sogleich unter den deutschen Gegnern beweisen würde. Aber diese Entscheidung blieb aus, und zwar aus dem einfachen Grunde, weil sie für unsere gegnerischen Vettern den Wege ging. Es hatte mehr als einmal so seinen Anschein, als ob sich die Briten trotz aller Siegesmeldungen nach Skagerrakschlacht, als wollte Englands Seeherrschaft nicht ernsthaft erschüttert sehen. Sollte die Seeschlacht vor den Mündungen der Themse, die Großaktion der Engländer auf der Deutschen Bucht, die unter Führung von Admiral Jellicoe stand, bei den Weltkriegsgegnern nicht eine Art Kleine Kreuzer „Wiesbaden" bewegungsmäßig geschossen — er sank in der Nordsee — so hatten die britischen Panzerkreuzer „Defence" und „Warrior" verloren. Die englische Seeherrschaft schien nicht nur in unsere großen Meeren, im Nordwesten, Norden und Osten der deutschen Flotte, wobei das englische Linienschiff „Warspite" und der deutsche Schlachtkreuzer „Lützow", Hippers Flaggschiff, untergingen. Um seine Spitze zu entlasten, warf Admiral Scheer seine Kreuzer „Derfflinger" und „Seydlitz" nach Westen herum. Als die Engländer nachdrängten, befahl er nochmals die Kehrtwendung, wobei er gleichzeitig die Torpedoboote zum Angriff an. Die Engländer drehten darauf hin ab, und Scheer konnte nun seine Schlachtlinie wieder nach Osten und Süden setzen. Als nun gegen Abend die englische Panzerkreuzer „Black Prince", auf deutscher Seite das Linienschiff „Pommern" und der Kleine Kreuzer „Frauenlob". Die Kleinen Kreuzer „Elbing" und „Rostock" wurden versenkt.

Am Morgen des 1. Juni stand die deutsche Flotte kampfbereit vor der jütischen Küste bei Hornriff; die englischen Kräfte waren aber bereits abgedampft. Die Engländer hatten 115 605 Tonnen verloren, die Deutschen 61 180 Tonnen. Die Engländer hatten 6945 Mann und Admiral Sir Beatty 6784, auf deutscher Seite 2551. Die deutsche Flotte brachte 177 Gefangene heim. Admiral Scheer hatte mit seiner Flotte gesiegt. Der Durchbruch durch den Kanal erregte mit Recht in der ganzen Welt ungeheures Aufsehen.

Unter der strategischen Führung ihres Oberbefehlshabers, Großadmiral Doyle, kannte die gesamte deutsche Kriegsmarine, Soldaten und Seeleute, keine Furcht vor dem Feind zu schlagen, wo er immer gefunden werden kann.

Bunte Chronik des Tages

Zehnjähriger im Wether ertrunken

Hähnerfeld. Der 10 Jahre alte Sohn der Familie Pavel spielte mit seinen Kameraden an der Weth. Sie hatten Bretter auf das Wasser und trieben sie damit an. Dabei kippte der Junge ins Wasser und ging sofort unter. Obwohl der Bergmann Rudolf Kopp sofort nachsprang, konnte er das Kind nur noch die Leiche bergen.

Gattenmord, weil sie den Gatten belogen hatte

Mainz. Und wenn die Ehegatten sich noch so herzlich nicht geliebt haben, um seinen Freund zu gewinnen, setzt ein Feil, der sich bedroht fühlt, seine Existenz und sein Leben. Die Mainzer eines unehelichen Kindes hatte in einem Ueberschwang der Gefühle gestanden. Als Vater ihres Kindes bezeichnet. Trotz eingehender Befragung war sie bei ihrer Aussage standhaft geblieben. Sie erklärte, ob sie in der englischen Zeit auch noch mit anderen Männern Verkehr gehabt habe, verneinte sie dies. Damit hat sie ihre Verbindung, nur der Liebe zu ihrer Ehre hinderte sie daran, ihren Gatten zu belügen. Die schlimmen Folgen dieses Ehebruches wurden ihr bekannt. Durch ein deutliches Geständnis wurde aber bestgestellt, daß A. Schuldig ist, daß er seine Frau aus Eifersucht erschossen hat. Aber gerade der Mutter des unehelichen Kindes hatten jetzt für diesen die Verantwortungen der Ehefrau gegenüber. Sie hatte ihn veranlaßt zu einer empfindlichen Gefängnisstrafe verurteilt, weil als verschuldet hat, durch wissentlich falsche Angaben ein Urteil zu erwirken, das den Vater des unehelichen Vater eines Kindes verurteilte und um Zahlung des Unterhaltsbeitrages verurteilen sollten.

Uber 30 Zentner Fleisch erschlichen

Wiesbaden. Der Kaufmann Bendermann hatte sich der früheren Metzger Josef Sewerig aus Minden zu verantworten. Er hatte mitgeholfen, daß mit Hilfe von wahrscheinlich Angestellten der Fleischerinnen im staatlichen Gewicht die Markenkoupon unterschlagen wurden, was bei den zentralen Kontrollstellen nicht bemerkt wurde. Auf diese Weise sind Angeklagte in die Lage gekommen, über 30 Zentner, mit denen er seine Kunden versorgen sollte, unterschlagen zu können. Es wurde Frauen über die Linien und Grund ihrer Marken zustehenden Mengen hinaus Fleischwaren gegeben. Bendermann hat für diese Unterschlagungen von mindestens 30 Zentner Fleisch. Das Urteil lautete gegen den Hauptangeklagten Sewerig auf acht Jahre Zuchthaus und Aberkennung der bürgerlichen Ehrenrechte und drei Jahre. Die beiden Frauen erhielten je drei Monate Gefängnis.

Der jüngste Kriegsfreiwillige von 1914 gestorben

Bad Salzuflen. In Bad Salzuflen, wo er Heilung von einem schweren Herzleiden suchte, starb der erst 32jährige Kaufmann Bankdirektor Gemeinschaftsvorsteher, Karl Albes. Der Entschlafene war der jüngste Kriegsfreiwillige des ersten Weltkrieges, in den er mit etwas mehr als 16 Jahren zog. Mit 16 Jahren trug er bereits das Eiserne Kreuz.

Saarbrücken schlägt Mannheim 3 : 2 (1 : 2)

Die Zwischenrunde zur Deutschen Fußballmeisterschaft — Schalke ausgeschaltet — DSC., Vienna, Holstein und sich für die Vorschlußrunde

FV. Saarbrücken qualifizieren

Im Kampf um die Deutsche Fußballmeisterschaft gab es am Sonntag insgesamt sechs Spiele, die zu recht interessanten erwarten konnten. Die Ausnahme bildet Holstein Kiels durchaus verdiente und hohe 4:1 (3:1)-Niederlage in der Zwischenrundenbegegnung Schalke 04. Ohne Zweifel bildet dieses Ergebnis eine Überraschung, eine Sensation und unerfreulicherweise haben auch Zuschauer nicht viel, nicht viel Schönes zuteil. Im Ruhrgebiet liegt und hier Opfer gebracht werden, die diesen großen Tag ermöglichen. Die Gastgeber Mannschaft Adler Holstein Kiel, das in diesem Jahre eine äußerst spielstarke Elf beherrschen hat, gewann auch der Zwischenrunde mit 3:2 (2:1). 6:6 (3:0)-Sieg über 1899 Hoffenheimer in Duisburg, Vienna Wien schlug Hertha BSC. Berlin mit 3:2 (2:1), Bayern München mit 4:0 und FV. Saarbrücken nach seinem 3:2 (1:1) über VfR. Mannheim für die Vorschlußrunde, der nun am Sonntag entgegensehen kann.

Die größere Kampfkraft der Saarländer entschied

Fast 21 000 Zuschauer mögen es gewesen sein, die am Sonntag zum Zwischenrundenspiel um die Deutsche Fußballmeisterschaft zwischen FV. Saarbrücken und VfR. Mannheim auf dem Stadion Saarbrücken zusammenströmten. Es war ein gewaltiges und imposantes Bild, das sich dem Zuschauer von der Tribüne aus bot.

Mannheim konnte kaum noch den letzten Ergebnissen den gestellten Anforderungen, die an diese Elf gestellt wurden, gerecht. Und das diesem Zweikampf ging der Nationalmannschaftler Stoll mit seinen Mannen als Favorit ins Rennen, das hat nicht nur das gegnerischen Innentrio, sondern auch auch den eigenen Sturm noch Nachdruck und Schwung verliehen. Mannheim hat in dieser Saison Deutung, denn aber auch an den früheren Kampfkraft und dem Zusammenspiel der Mannschaft. Es fehlte in der Schlußlinie Durchbrüche wie sonst durchaus vorhanden. Durch Bainer geht Beurteilung in Führung, die Mannheim nicht mehr aufholen konnte. Ausgleich des Mittelspur vor der Pause noch in einer 2:1-Führung der sehr aktiv spielenden Mannheimer zustanden kam. Alle Saarbrücken sehr in der 60. Minute mit 3:1 gingen wird dieses Tor

Erholung für die westmärkische Landfrau

Landfrauen in den Mittelrheinen der NSV. — Gute Erholungsorge — Weiterer Ausbau der Erholungsmaßnahmen

NSG. „Kriegseinsatz der Frau" ist in unserer Zeit eine viel gesagtes Wort. Wie viele deutsche Frauen und Mütter stehen heute im Aufbau der Volksgemeinschaft an den Plätzen der deutschen Arbeit, wie viele Frauen stehen am Pflug. Ja, vor allem am Pflüge! Gerade die deutsche Landfrau hat in diesem Kriege Ungeheures, ein für die größten Lasten des Krieges zu tragen haben. Aber trotz der vielen Arbeit, trotz der großen Verantwortung, muß sie gesund und leistungsfähig erhalten werden.

Aus diesem Grunde hat die Nationalsozialistische Volkswohlfahrt die Landfrauenerholung im vergangenen Winter und Frühjahr in großem Maßstab durchgeführt. Frauen und mittleren bäuerlichen Betrieben, sowie Landarbeiterfrauen zur Verschickung in unsere besten Erholungsgebiete ausgewählt. Insgesamt wurden in der Zeit vom 1. Januar bis zum 15. April 1943 etwa 1000 Landfrauen aus dem Gau Westmark für eine Landfrauenerholung ein Reichsgebiet geschickt.

Erholungsgemäß ist es heute oft noch schwerer als vor dem Krieg, die Landfrauen zu einer dringend notwendigen Erholungsreise zu überreden. Denn einerseits war schon in Frieden für unsere verantwortungsbewußten Frauen und Mütter der Gedanke, auch für vier Wochen von Hause, Hof und Familie zu trennen, nicht leicht, oft ein kaum verstellbarer Gedanke; andererseits ist jetzt noch der Einwand hinzu, daß man nicht an sein persönliches Wohlergehen denken dürfe, wenn die Männer an der Front ihr Leben einsetzen.

Es wird verdunkelt

im Saarland und in Lothringen: von 21.45 bis 5.18 Uhr.

Um den begreiflichen Schwierigkeiten in der Werbung für die Entsendung bei den erholungsbedürftigen Landfrauen selbst zu begegnen, wurden die Aemter für den Arbeitseinsatz der Landfrauenerholung besonders in die Werbung eingeschaltet.

So konnten im Monat Dezember allein vom 5. Februar 20 Landfrauen dieses Jahres im ganzen 144 Frauen und Mütter vom Land durch die NSV. in Erholung geschickt werden. Diese Landfrauen, die sich meistens in der Hochgebirgsluft von sechs Wochen, während für 42 erholungsbedürftige Landfrauen eine Erholungszeit von vier Wochen, sich so lange aus dem Plückschreis zu lösen, 1400kg Erholungsbedürftige Landfrauen eine Erholungszeit von sechs

Aus der Kreisstadt

Saarlautern, 31. Mai 1943

Euer erster Schuh

Mit großen Schritten und schweren Füßen schreitet ihr über den Land im Quinn. Der Schlamm klammert sich an Eure Füße, und Eure Hände beiten die Waffen griffbereit — Ihr Männer, meine Söhne. Ist es denn schon an einige her, daß Ihr in diesen kleinen Schuhen gestanden habt, daß wir Mütter Euch meinen Hand wiegen? Es will mir fast an scheinen als sei es gestern gewesen, daß Ihr noch auf schwarze Lockenköpfe hattet, wenn Ihr Euch vorwärts bewegt. Alle hatte ihr diesen Schuh gemeinsam, war der Ernst, unter der Theodor, bald dieser, bald jener, und heutige Jahre spitzer der Ion. Alle — und der Schuh sagt seine Runen in dem weichen, weißen Kinderleder — haben ihre Spuren hinterlassen auf dem abgestreiften Knappen. Mir ist es, als hätte ihr mich gestern noch an Kleidersaum und Hand geführt, als wäre ich eure Spielgefährtin.

Aber sagt es nicht Eure Feldpostbrief, daß ihr doch heute Euer Kinderbrot nicht mehr kaufen könnt, daß ihr gezwungen seid — meine harten Männer, die dem Reich verteidigen? Hockt ihr Euch nicht heute noch in die Falten meines Rockes, Schutz suchend, damit ich Euch streicheln kann und warm halten kann Eure Wag schalen?

Eine lange Totenwache Christliche ernthlt Eure Schuh. Schwer weg Eure Augen, und wie ein Vorwurf sind sie mir, wenn ich sie ansehe. Ihr auf den Schuh, und von Zeit zu Zeit lieb ich ihn mir zeichnen. Nun aber hat er ausgedient, mehr als genug, um mir Euch bei Schneegrenzen zuzuspechen. Niemand wird ihn mehr tragen können. Dieses Schuh, meinen meinen Schuh — er ist zu abgetreten. Euch Vielen — Ihr anderen, trutzige Jungen Ihr. Aber er soll meinen Weg weisen zu den jungen Kameraden, die auch solche Schuhe und Schlitten zusammenfanden, um die Schäffeln zum Reich Eurer Sehnsucht, zum Reich der Freiheit zu schleppen. Und heute noch in die Falten meines Rockes, Eure Augen, Eure Schreiermehl — und kleine Flecken geben sie für meines Kinderschuhe — um weiterwandern alle ein Teil von Euch.

Charlotte Karl.

Blitzprozessionen

Es wird darauf hingewiesen, daß die sogenannten Feldgerichtsprozessionen, soweit sie nicht bereits verboten sind, ebenfalls entsprechen, unter der Voraussetzung strafbaren schon, daß sie bis zu dem Tagesanbruch beendet sind. Dagegen sind Prozessionen, die aus den besonderen kriegsbedingten Gründen der Fronleichnamsprozession zu unterführen sind.

Himmelfahrts- und Fronleichnamstag verlegt

Mit Rücksicht auf die besonderen Erfordernisse des Kriegs werden die Himmelfahrts- und Fronleichnamstag auch in diesem Jahr auf den jeweils nachfolgenden Sonntag verlegt. Die entsprechenden kirchlichen Vorschriften gelten also in diesem Sonntages statt. Der 3. und 24. Juni sind Werktage.

Einige Stunden frohen Unterhaltung

Für die Frauen und Mütter unserer Soldaten

Die NS.-Kriegsopferversorgung, die Volkswohlfahrt und der NSG. „Kraft durch Freude" in dieser Woche einige Veranstaltungen für die Frauen und Mütter unserer kämpfenden Soldaten gewählt sind. Musikalische und gesanglische Darbietungen werden ihnen für einige Stunden frohe Unterhaltung und voraussichtlich auch frohe eines Abendstunden sonst bieten. Schließlich und vorwiegend sind solche Veranstaltungen dazu da, so sind jedoch viele Müttergenossen aus dem Schiele aufgeschreckt worden, denn Heil und Kleidersammlung wurden in Bewegung, und die Fenster in den kleinen leere. Die Uhr schlug 1½3 Uhr.

Spinnstoffsammlung. Am nächsten Donnerstag und Freitag (3. und 4. Juni) werden BDM. und Jungen den Haushaltungen unserer Wohnungen anklopfen, um die Spinnstoffsammlung durchzuführen. Besonders die Frauen sind gebeten schon jetzt ihre Gaben bereitzustellen, damit die Sammlung schnell und glatt abgewickelt werden kann. Jeder alte Schuh, jeder abgetragener Strumpf, jeder unbrauchbare Wollrest, jeder abgeschnittene Rock sind sehr wertvoll, um unseren Vätern, Männern, Söhnen und Brüdern warme Kleidung für den Winter zu schaffen. Besonders in unseren Schützenen und Wiesenden werden neue Stoffe daraus gefertigt. Jede Gabe ist willkommen.

Die Reichssportkämpfe der Hitler-Jugend finden am 29. und 30. Mai mit den Sportplatz an der Saar statt. Alle Jungen und Mädel waren mit großem Eifer dabei, um sich zu bewähren und Werten ihre Kräfte zu entsuchen und zu messen. Am Sonntag wurden die Siegerehrungen vorgenommen. Beim Jungvolk-Dreikampf 24.30 errangen Ferdi Leonhardt mit 234, Walter Falk mit 230 und Franz Josef Hein mit 229 Punkten die ersten drei Plätze. Mit einem Punkten 27.30 wurden Herbert Cahlidi mit 225, Franz Becker mit 223 und Ludwig Schlemmer mit 220 Punkten Sieger. Bei der Jungmädelgruppe 24.30 wurden Thea Hoffmann mit 241, Ilse Schreiber-Alberta Alwine Schon mit 236 und Maria Schreiber mit 235 Punkten Sieger. Bei der Jungmädelgruppe 30.30 wurden Hannen Hoffmann mit 268 und Gertrud Schmidt mit 233 Punkten. Bei den Knapben der HJ. und der BDM. Bei der Mädelgruppe 26.18 wurde Hannen Fehlbiter mit 268 Punkten Drugsmannschaften. Es folgten Irene Wilhelm mit 230 und Gertrud Schmidt mit 220 Punkten. Bei den Knapben der HJ. siegte Gerhard Weiler mit 260 Punkten vor Hermann mit 30 und Erich Franz mit 246 Punkten. Die feierliche Siegerehrung war um 11 Uhr.

Von der Kreisleitstelle. Auf dem Platz der Deutschen Front war am Sonntag morgen eine Ehrung der Gefallenen vorgenommen. Nachdem die Einleitung vorgenommen war, wurden Ehrungen und Ansprachen gehalten. Es folgten Ehrungen. Es folgten alle anwesenden an ehrbietenden Standings fortgesetzt werden.

Pflege der Gräber der Gefallenen. Der Kreisleiter Saarlautern hat soeben jeden Mittwochabend um 7½ Uhr seine Gesangsprobe im Gasthaus Faust-Hirsch.

Buf

Aus der Reihe unserer Alten. Der Eisenbahner Nikolaus Hermann in Saarlautern-Roden beging gestern seinen 75. Geburtstag. Der Jubilar ist trotz seines hohen Alters noch ständig rüstig und erfreut sich allgemeiner Beliebtheit. Aus seiner Ehe gingen 8 Kinder hervor, 3 Söhne und 5 Töchter. Der Jubilar war er in den Diensten der Reichsbahn. Seiner Dienstzeit war er zuletzt als Bahn-Insp. tätig. Um Glückwünsche ist mit seiner Gattin das Fest der goldenen Hochzeit feiern. Er ist auch nur Weltkriegsteilnehmer, einer ist in diesem Kriege gefallen. Außer den Kindern gratulierten noch 9 Enkelkinder ihre Glückwünsche der, denen wir uns anschließen.

Druck und Verlag: Saar-Nahe-Rundschau und Verlag Dr. Nikolaus Schmelzer, Saarlautern, Hauptstraße 114. Verantwortlich: Dr. Nikolaus Schmelzer (z. Zt. Wehrmacht). Hauptschriftleiter Karl Mangold, Saarlautern. Gesamtanzeigenleiter Friedrich Trenkle. Anzeigenpreisliste Nr. 3. Zur Zeit ist Anzeigenpreisliste Nr. 3 gültig. Für Anzeigen übernehmen wir keine Gewähr. Bei Nichterscheinen infolge höherer Gewalt oder Betriebsstörungen besteht kein Anspruch auf Lieferung oder Rückzahlung. Erfüllungsort und Gerichtsstand Saarlautern. Fernsprecher: Sammelnummer 2241. Postscheckkonto: Ludwigshafen 5113. Bezugspreis: monatlich 1.20 RM. Bestellgeld. Erscheinungsweise: täglich außer Sonntags. Anzeigenpreis: Die 1spaltige mm-Zeile 5 Rpf. Textteil: Die 3spaltige mm-Zeile 15 Rpf. Stellengesuche und -angebote die 1spaltige mm-Zeile 3 Rpf. Familienanzeigen die 1spaltige mm-Zeile 4 Rpf. Bei Wiederholungen Nachlaß nach Preisliste. Anzeigenannahme bis 8 Uhr vormittags. Bei Anzeigenaufträgen, Beilagen und Anzeigenbelegen ist Postscheckkonto Ludwigshafen 5113 anzugeben. Bezugspreis: monatlich 1.20 RM. Bestellgeld. Erscheinungsweise: täglich außer Sonntags. Anzeigenpreis: Die 1spaltige mm-Zeile 5 Rpf. Textteil: Die 3spaltige mm-Zeile 15 Rpf. Stellengesuche und -angebote die 1spaltige mm-Zeile 3 Rpf. Familienanzeigen die 1spaltige mm-Zeile 4 Rpf. Bei Wiederholungen Nachlaß nach Preisliste. Anzeigenannahme bis 8 Uhr vormittags. Bei Anzeigenaufträgen, Beilagen und Anzeigenbelegen ist Postscheckkonto Ludwigshafen 5113 anzugeben.

Rund um die Kreisstadt

Saarwellingen

Bevölkerungsbewegung. In der Woche vom 17. bis 24. Mai ds. Js. wurden registriert: Geburten: Peter Sascon, Schwarzenholz, 1. Kind. — Eheschließungen: Joseph Leinenbach aus Saarwellingen und Klara, Wilhelmine Seidenhaus aus Saarlautern 1. Eheanbahnung). August Meyler aus Ulm und Anna Gross aus Saarwellingen. — Sterbefälle: Peter Jos. Wingert, Saarwellingen, 33 Jahre alt (gef.); Karl, Friedrich Schwarz, Saarwellingen, 25 Jahre alt (gef.); Maria Hitten, geb. Guldner, Schwarzenholz, 45 Jahre alt; Friedrich Metzinger, Saarwellingen, 70 Jahre alt (gest.).

Sammelstelle. Die Spende zur Spinnstoff- und Schädensammlung findet am kommenden Pfingstsonntag, Straße 10 abgegeben. Diese ist täglich von 19 bis 21 Uhr geöffnet. Es wird gebeten, daß diese Zeit eingehalten werden kann, soll dieselbe einem Nachbarn mitgeben oder den Sammelgang benutzen. Weiterhin wird die Bescheinigung über die Beteiligung des Schützenfest erteilt.

Kartoffelkäferbekämpfung. Da der Kartoffelkäfer bereits in unserer Gemarkung aufgetreten ist, ergeht Aufforderung an alle Kartoffelbau treibenden Volksgenossen, der Kartoffelkäferbekämpfung in ihrem eigenen Interesse die Mühe nicht scheuen, schon jetzt mit der Bekämpfung zu beginnen. Täglich ist das Kartoffelfeld abzusuchen, damit der Schädling zeitig entdeckt und vernichtet werden kann.

Ensdorf

Die Erdstöße in Südwestdeutschland in den ersten Morgenstunden des vergangenen Freitag (28. Mai) sind auch hier in Ensdorf von Kellerbewohnern wahrgenommen worden. Wenn auch kein Sachschaden entstanden ist, so sind jedoch viele Erschütterungen, die sich in Form von Schwingungen bemerkbar machten.

Heusertie. Auf verschiedenen Stellen unseres Bannes hat man bereits mit der Heuernte begonnen.

Ensdorf

Die Erdstöße in Südwestdeutschland in den ersten Morgenstunden des vergangenen Freitag (28. Mai) sind auch hier in Ensdorf von Kellerbewohnern wahrgenommen worden. Wenn auch kein Sachschaden entstanden ist, so sind jedoch viele Erschütterungen, die sich in Form von Schwingungen bemerkbar machten.

Heusertie. Auf verschiedenen Stellen unseres Bannes hat man bereits mit der Heuernte begonnen.

Steinbach

Sprinstoffsammlung. Am nächsten Donnerstag und Freitag (3. und 4. Juni) werden BDM. und Jungen den Haushaltungen unserer Wohnungen anklopfen, um die Spinnstoffsammlung durchzuführen. Besonders die Frauen sind gebeten schon jetzt ihre Gaben bereitzustellen, damit die Sammlung schnell und glatt abgewickelt werden kann. Jeder alte Schuh, jeder abgetragener Strumpf, jeder unbrauchbare Wollrest, jeder abgeschnittene Rock sind sehr wertvoll, um unseren Vätern, Männern, Söhnen und Brüdern warme Kleidung für den Winter zu schaffen. Besonders in unseren Schützenen und Wiesenden werden neue Stoffe daraus gefertigt. Jede Gabe ist willkommen.

Die Reichssportkämpfe der Hitler-Jugend finden am 29. und 30. Mai mit den Sportplatz an der Saar statt. Alle Jungen und Mädel waren mit großem Eifer dabei, um sich zu bewähren und Werten ihre Kräfte zu entsuchen und zu messen. Am Sonntag wurden die Siegerehrungen vorgenommen. Beim Jungvolk-Dreikampf 24.30 errangen Ferdi Leonhardt mit 234, Walter Falk mit 230 und Franz Josef Hein mit 229 Punkten die ersten drei Plätze. Mit einem Punkten 27.30 wurden Herbert Cahlidi mit 225, Franz Becker mit 223 und Ludwig Schlemmer mit 220 Punkten Sieger. Bei der Jungmädelgruppe 24.30 wurden Thea Hoffmann mit 241, Ilse Schreiber-Alberta Alwine Schon mit 236 und Maria Schreiber mit 235 Punkten Sieger. Bei der Jungmädelgruppe 30.30 wurden Hannen Hoffmann mit 268 und Gertrud Schmidt mit 233 Punkten. Bei den Knapben der HJ. und der BDM. Bei der Mädelgruppe 26.18 wurde Hannen Fehlbiter mit 268 Punkten Drugsmannschaften. Es folgten Irene Wilhelm mit 230 und Gertrud Schmidt mit 220 Punkten. Bei den Knapben der HJ. siegte Gerhard Weiler mit 260 Punkten vor Hermann mit 30 und Erich Franz mit 246 Punkten. Die feierliche Siegerehrung war um 11 Uhr.

Von der Kreisleitstelle. Auf dem Platz der Deutschen Front war am Sonntag morgen eine Ehrung der Gefallenen vorgenommen. Nachdem die Einleitung vorgenommen war, wurden Ehrungen und Ansprachen gehalten. Es folgten Ehrungen. Es folgten alle anwesenden an ehrbietenden Standings fortgesetzt werden.

Pflege der Gräber der Gefallenen. Der Kreisleiter Saarlautern hat soeben jeden Mittwochabend um 7½ Uhr seine Gesangsprobe im Gasthaus Faust-Hirsch.

Buf

Aus der Reihe unserer Alten. Der Eisenbahner Nikolaus Hermann in Saarlautern-Roden beging gestern seinen 75. Geburtstag. Der Jubilar ist trotz seines hohen Alters noch ständig rüstig und erfreut sich allgemeiner Beliebtheit. Aus seiner Ehe gingen 8 Kinder hervor, 3 Söhne und 5 Töchter. Der Jubilar war er in den Diensten der Reichsbahn. Seiner Dienstzeit war er zuletzt als Bahn-Insp. tätig. Um Glückwünsche ist mit seiner Gattin das Fest der goldenen Hochzeit feiern. Er ist auch nur Weltkriegsteilnehmer, einer ist in diesem Kriege gefallen. Außer den Kindern gratulierten noch 9 Enkelkinder ihre Glückwünsche der, denen wir uns anschließen.

Gott der Allmächtige hat heute noch schweren Leiden meinen lieben Mann, unseren guten Vater, Schwiegervater, Großvater, Bruder, Schwager und Onkel

Herrn Nikolaus Kaspers

Bahnbetriebsinspektor

zu sich in sein ewiges Reich. Er starb sanfte und gottergeben. In Alter von fast 66 Jahren.

Im Namen aller Hinterbliebenen: Christine Kaspers, geb. Becker.

Saarlautern 2, Metz, Saarbrücken und in Földe, den 28. Mai 1943.

Die Beerdigung findet statt am Dienstag, den 1. Juni, 15.30 Uhr, vormittags 9 Uhr hoch nach Pfingsten) vom Trauerhaus Robert-Schuman-Straße aus.

Von Beileidsbesuchen bittet man Abstand zu nehmen.

Unsere herzensgute, stets treubesorgte, liebe Mutter

Frau Witwe Maria Degenhart

geb. Krumme

ist heute im Alter von 73 Jahren unerwartet und wohlvorbereitet, für immer von uns gegangen.

In tiefstem Leid: Erich Degenhart und Frau.

Saarlautern und Frankfurt, den 28. Mai 1943.

Die Beerdigung findet statt Montag, den 1. Juni, 8 Uhr, vom Portal des alten Friedhofs aus statt.

Am Freitag, den 28. Mai 1943, starb 5 Uhr, nahm der liebe Gott unser lieben Vater, unseren lieben Schwiegervater, Großvater, Bruder und Onkel

Martin Wolfgang

nach kurzer Krankheit in gottergebenem Alter von 70 Monaten in die ihnen seiner Engel auf. Nur war ihn gestraft, weich sein lieben Vater wieder zu sehen.

In tiefer Trauer: Martin Kuno, z. Z. im Felde und Frau Maria, geb. Schneider; Familie Kuno: Familie Eberhardt und alle Anverwandten.

Bexen, den 31. Mai 1943.

Der Herr über Leben und Tod nahm am 25. Mai meine liebe Frau, unsere liebe treusorgende Mutter, Schwiegermutter, Großmutter, Schwester, Schwester, Schwägerin

Frau Andreas Klein

wohlvorbereitet, im 77. Lebensjahr zu sich in die Ewigkeit.

Die trauernden Hinterbliebenen.

Saarlautern 4, Wadgassen, Saarbrücken, Saarlautern 3, Rastatt, den 28. Mai 1943.

Die Beerdigung mit anschließendem Seelenamt findet am Mittwoch, den 2. Juni 1943, vorm. 9 Uhr, vom Trauerhaus, Kleinstr. 31, aus statt.

Oeffentliche Mahnung!

Die Einwohnerlisten der Stadt Saarlautern werden hiermit gemäß Reichsmeldegesetz vom 6. April 1937 zum Stichtag 1. Juni 1943 aufgestellt.

Bei der Stadtkasse stornieren:

1. Grundsteuern, Gebäudesteuern, Mühlsteuer- und Kanalbenutzungsgebühren, sowie Straßenreinigungsgebühr Best 1942 und 1. Vierteljahr 1943 (§ 1 — 30 § 1943).

2. Hundesteuer der Gemeinden für Jungen und Mädchen. Kinderpflegerinnen und Hausangestellten. Hundesteuerpflichtige ist, je einzeln, Monat Mai.

3. Wasser- und Abwasser Monat Mai.

Die Rückstände können auch unter Angabe der Art, Konto- oder Listen-Nr. und des Betrages bis 31. Juni der Stadtgemeinde oder Postscheckkonto 21.96 Saarbrücken überwiesen.

Nach Ablauf dieser Frist wird mit den zwangsweisen Beitreibungsmaßnahmen begonnen und außerdem werden die gesetzlichen Säumniszuschläge erhoben.

Saarlautern, den 31. Mai 1943.

Die Stadtkasse.

Gott der Allmächtige hat zu sich gerufen, unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Großmutter, Tante und Base

Frau Witwe Kath. Schnubel

geb. Altmeyer

nach langem, mit Geduld ertragenem Leiden, wohlvorbereitet. In Alter von 84 Jahren zu sich in die Ewigkeit abzurufen.

In tiefer Trauer: Familie Adolf Schnubel; Familie Robert Schnubel; Familie Peter Schnubel; Familie Joh. Kreutzer; Familie Karl Muhsch; Jakob, Maria und Alois Schnubel.

Saarlautern 2, 1. 2. Rastatt, Bliesransbach, Dillingen, Fölfen, Saarbrücken, Fölfen, Rohrbach und Saarlautern, den 28. Mai 1943.

Die Beerdigung findet am Dienstag, den 1. Juni, um 9 Uhr von Saarlautern, Josef-Gottfried-Str. 28, aus statt. Auch bei Fliegeralarm.

Gott der Allmächtige hat zu sich gerufen, unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Großmutter, Schwester, Schwägerin

Herrn Johann Ehl

Hilfsarbeiter

nach kurzem, schwerem, leidvollen, stärkenden Leiden, im Alter von 80 Jahren, wohlvorbereitet, heute abend.

In stiller, tiefer Trauer: Frau Gertrud Ehl, geb. Trenz nebst Kindern Anton, Adam, Erich u. Elfriede als Enkelkinder; Familie Schmelzer, Hildegard, Ausweiler, Hannen, Kindorf, Wallerfangen, Saarlautern, Fölfen, Bous, Saarbrücken, Saarlautern 3 und im Felde, den 28. Mai 1943.

Die Beerdigung findet statt am Dienstag, den 1. Juni, vorm. 8 Uhr, in der Pfarrkirche zu Fölschlach statt.

Die Beerdigung ist auf Dienstag um 10 Uhr vom Trauerhaus Schnebeck-Steiner aus.

Frau Elise Hepp geb. Krier

wohlvorbereitet, im Alter von 70 Jahren zu sich in die Ewigkeit. Wir werden Dich, liebe Mutter, nie vergessen. Die Seele ruhe in Frieden.

In tiefen Schmerz: Paul Hepp, Paul Hepp, z. Z. Felde; Frau Wwe. Elise Domanek, geb. Hepp; Frau Rosel Bechtold, geb. Hepp; Luise Hepp und als Anverwandte.

Saarlautern 5 u. in Földe, Saarlautern 4, Schwarzenholz, Bell, Wadgassen, Walterfangen, den 28. Mai 1943.

Die Beerdigung findet am Dienstag, den 1. Juni, vorm. 9 Uhr, vom Trauerhaus Saarlautern 5, Kaiserstraße, aus statt.

Gott der Allmächtige hat zu sich gerufen, unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Großmutter, Schwester, Schwägerin, Tante und Base

Frau Witwe Kath. Schnubel

geb. Altmeyer

nach langem, mit Geduld ertragenem Leiden, wohlvorbereitet. In Alter von 84 Jahren zu sich in die Ewigkeit abzurufen.

In tiefer Trauer: Familie Adolf Schnubel; Familie Robert Schnubel; Familie Peter Schnubel; Familie Joh. Kreutzer; Familie Karl Muhsch; Jakob, Maria und Alois Schnubel.

Saarlautern 2, 1. 2. Rastatt, Bliesransbach, Dillingen, Fölfen, Saarbrücken, Fölfen, Rohrbach und Saarlautern, den 28. Mai 1943.

Die Beerdigung findet am Dienstag, den 1. Juni, um 9 Uhr von Saarlautern, Josef-Gottfried-Str. 28, aus statt. Auch bei Fliegeralarm.

Erweise Dich des Opfers der Soldaten würdig

Ein

Kaninchenstall

mit mehreren Gelassen zu kaufen gesucht.

Frau Jochen, Bußl, Friesenstr. 12

Eismaschine

mit Motor 25—50 Liter

zu kaufen gesucht.

Gindorf, Saarlautern-a. Bahnhof

Kaffee und Konditorei

Heute grüne Heringe!

Fischhalle Schultheis,
Graf-Werder-Straße, Saarlautern 2, Fernsprecher 2401-4010

Fischhandlung Gehrig,
Bibelstraße 2301-4000

Fischhandlung Metzger,
Holzendorffkreuzung 251-603

Fischhandlung Ernst,
Saarbrücken 3, Mainzerstr. 3-3000

Verkauf ab 8.30 Uhr.

Einspänjagter mithringen.

2 Morgen

Ackerland

1 Morgen 4 Ruten eingezäunt sind in Saarlautern zu verpachten. Bann unterster Furl)

Fritz Ternes, Saarlautern 5

Hauptstraße 92

Verloren!

Freitag, den 28. ds. Mts. wurde von einer Frau ein Geldbeutel mit den notwendigen Papieren im Omnibus auf der Strecke Dillingen bis Gisingen verloren.

Der ehrliche Finder wird gebeten denselben gegen Belohnung in der Geschäftsstelle dieses Blattes abzugeben.

suche

Lehrlinge

für Herdschlosserei sowie einige

Hilfsarbeiter

Einstellung sofortigt durch das Arbeitsamt Heidehaus Hasedenz Saarlautern 2, Hellingarst. 46